

JAHRESRECHNUNG 2025

Emmental Trinkwasser Gemeindeverband



Inhaltsverzeichnis

Jahresrechnung	Berichterstattung zur Jahresrechnung	3
	Eckdaten + Finanzierungsergebnis	5
	Gestufter Erfolgsausweis	6
	Geldflussrechnung	7
	Finanzierungsergebnis + Selbstfinanzierungsgrad	9
	Antrag Verwaltungsrat	10
	Bestätigungsbericht Revisionsstelle	11
	Genehmigung der Jahresrechnung	13
Anhang zur Jahresrechnung	Regelwerk	15
	Grundlagen der Jahresrechnung	16
	EK-Nachweis, Rückstellungs- + Gewährleistungsspiegel	17
	Beteiligungsspiegel	18
	Versicherungswerte und Leasing	19
	Anlagespiegel	20
	Verpflichtungskreditkontrolle	23
	Nachkredite	25
	Wiederbeschaffungswerte und Einlagen in die Spezialfinanzierung	27
	Bilanz	28
	Erfolgsrechnung nach Funktion	34
	Erfolgsrechnung nach Sachgruppen	37
	Investitionsrechnung nach Funktionen	42
	Investitionsrechnung nach Sachgruppen	43
	Liegenschaftsverzeichnis	45

Berichterstattung zur Jahresrechnung

Allgemeines

Das Rechnungslegungsmodell HRM2 gemäss Art. 70 Gemeindegesetz (GG, BSG 170.11) des Kantons Bern ist Grundlage für die Erstellung der Jahresrechnung 2025. Für die Rechnungsführung ist Jürgen Brand, Leiter Finanzen, verantwortlich.

Ergebnisse

Das Berichtsjahr 2025 schliesst wiederum sehr gut ab. Mit einem Jahresgewinn von CHF 946'693.79 erreicht es fast den Vorjahreswert und liegt um ca. CHF 807'000.– über dem Budgetwert. Wiederum trugen die Finanzergebnisse den Hauptteil (ca. 50%) zur Besserstellung gegenüber dem Budget bei. Die andere Hälfte setzte sich vor allem aus tieferen Kosten als geplant zusammen, welche grösstenteils aus dem Bereich Unterhalt stammen.

Die Investitionsausgaben erreichten mit ca. CHF 1'950'000.– den Budgetwert von CHF 2'360'000.– nicht, dies infolge einer tieferen Bautätigkeit unserer Kunden (Private und Gemeinden) als geplant.

Erfolgsrechnung: Aufwand

Der **Personalaufwand** lag ca. um CHF 20'000.– unter den budgetierten Kosten. Etwas tiefere Behördenentschädigungen, leicht tiefere Lohn- und Sozialkosten sowie tiefere Personalnebenkosten führten zu dieser positiven Abweichung.

Trotz der tiefen Bautätigkeit im Berichtsjahr, erzielte die **Kostenstelle Installation** genau den budgetierten Nettoertrag (siehe Erfolgsrechnung nach Funktionen im Anhang) von CHF 400'000.–. Grund dafür war eine Grossbaustelle, welche die ggü. Budget fehlende Bautätigkeit der Privaten und Gemeinden ausglich.

Wiederum lagen die Kosten für **Dienstleistungen der VLT** für Pikett und Qualitätssicherung klar unter Budget (um CHF 23'000.–). Der Budgetwert war in der Vergangenheit zu hoch und wurde für das Jahr 2026 nach unten angepasst.

Ebenfalls wurden die **Planungs- + Honorarkosten** in der Vergangenheit etwas

zu hoch budgetiert. Zudem traten keine ungeplanten Kosten auf und einige Projektierungskosten konnten direkt über die Investitionsrechnung abgerechnet werden. Alles zusammen führte zu deutlich tieferen Kosten (CHF -34'000.– bzw. -69%) als geplant.

Die **Unterhaltskosten** erreichten mit ca. CHF 346'000.– fast nur die Hälfte der geplanten Höhe von CHF 608'000.– und lagen somit um ca. CHF 261'000.– (-43%) unter Budget. Wie im Vorjahr waren die Hauptgründe tiefere Unterhaltskosten für Quellzubringer, Quellfassung, Pumpwerke und Reservoirs. Ebenfalls waren die Reparaturkosten betr. Leitungsschäden gering. Im Weiteren wurden weniger Zähler als vorgesehen ersetzt. Wegen des dadurch noch hohen Lagerbestandes an Ersatzzählern bzw. geringen Verbrauchs dieser, lag der entsprechende Aufwand deutlich unter Budget.

Die **Abschreibungen** auf dem Verwaltungsvermögen betrugen ca. CHF 224'000.– und wurden in gleicher Höhe aus der Vorfinanzierung Werterhalt entnommen.

Die **Einlage in die Vorfinanzierung Werterhalt** betrug auch im Jahr 2025 70% des notwendigen Betrages für den langfristigen Werterhalt der Versorgungsanlagen. Sie betrug im Berichtsjahr CHF 1'325'700.– und erhöhte sich leicht, was auf die Indexierung der Wiederbeschaffungswerte zurückzuführen ist. Die **einmaligen Anschlussgebühren** wurden durch Einlage in die Vorfinanzierung Werterhalt neutralisiert und an die Einlage angerechnet.

Erfolgsrechnung: Ertrag

Die **Rendite der Wertschriften** war im 2025 wiederum sehr gut, erreichte aber den Spitzenwert des Vorjahres (ca. CHF 750'000.–) mit ca. CHF 550'000.– nicht ganz. Gesamthaft lag der Wertschriftenerfolg um ca. 420'000.– über Budget und trug somit mehr als 50% zum besseren Jahresresultat bei.

Wiederum lagen die **Wasseranschlussgebühren** deutlich unter dem Budgetwert von CHF 50'000.– und erreichten mit ca. CHF 10'000.– auch nur die Hälfte des Vorjahres. Zurückzuführen ist dies auf nur wenige Bauten mit grossen Volumenerweiterungen im Berichtsjahr.

Die **übrigen Entgelte** von ca. CHF 57'000.– sind nicht budgetierte Entschädigungen für Mehraufwände im Zusammenhang mit der Verlegung einer unserer Quellzubringerleitungen aufgrund einer Grossbaustelle.

Im 2025 lagen die **Erträge aus ausgeführten Arbeiten** im Rohrleitungsbau für Gemeinden und Private auf einem Wert von ca. CHF 1'590'000.– und somit ca. CHF 340'000.– über Budget (+27%). Die Erträge aus dem Rohrleitungsbau für Gemeinden als auch für Private lagen klar über den entsprechenden Budgetwerten. Betreffend Privater ist dies auf die bereits oben erwähnte Grossbaustelle zurückzuführen.

Investitionsrechnung

Die **Investitionsausgaben** (ohne Darlehensrückzahlungen) beliefen sich im 2025 auf ca. CHF 1'946'000.–, klar unter dem Budget von CHF 2'360'000.– bzw. unter dem Vorjahreswert von CHF 2'487'000.–. Einerseits konnten einige Projekte mit tieferen Kosten abgeschlossen werden und andere Projekte haben sich verzögert, so dass Minderausgaben von gesamthaft ca. CHF 580'000.– daraus resultierten. Auf der anderen Seite hatten wir im 2025 auch Mehrausgaben ggü. Budget zu verzeichnen, begründet aus Projektverzögerungen aus den Vorjahren und zusätzlich bewilligten Projekten.

Bilanz: Aktiven

Die **Bilanzsumme** erhöhte sich im 2025 um ca. CHF 1.9 Mio. auf CHF 28.9 Mio. Die Zunahme teilt sich auf in ca. CHF 700'000.– im **Finanzvermögen** (Zunahme Wertschriftenbestand und Flüssige Mittel) und CHF 1'200'000.– im **Verwaltungsvermögen** (Sachanlagen bzw. Transportleitungen).

Für **Wertberichtigungen auf Forderungen** wurde wiederum ein Verlustrisiko von 5% des Debitorenbestandes berücksichtigt.

Bilanz: Passiven

Die laufenden Verbindlichkeiten (Kreditoren) bilden wiederum fast das gesamte **Fremdkapital**, welches um ca. CHF 100'000.– ggü. dem Vorjahr abnahm.

Die **Rückstellungen** für Ferien- und Gleitzeitguthaben des Personals betragen CHF 11'844.10.

Das **Eigenkapital** erhöhte sich um CHF 1.9 Mio. und beträgt per Ende 2025 CHF 28.3 Mio.

Die Hälfte der Eigenkapitalerhöhung resultierte aus der Bestandeserhöhung der **Vorfinanzierung Werterhalt** um CHF 986'000.– auf ca. CHF 6'569'000.–. Die andere Hälfte entspricht dem Jahresgewinn von CHF 946'693.79.–. Somit beträgt der **Bilanzüberschuss** per 31.12.2025 nun CHF 21'754'354.37.

Nachkredite

Alle Nachkredite sind in den Tabellen auf den Seiten 25 und 26 erfasst und mit Begründungen und Kompetenzen versehen.

Finanzplanung

Die in den letzten Jahren durch die ETW erwirtschafteten Eigenmittel werden künftig benötigt, um die Investitionen in die Versorgungsanlagen aus eigenen Mitteln finanzieren zu können. Die heutigen Gebühren führen in den nächsten Jahren zu einer erwünschten Verringerung der Eigenmittel, da die heutigen Gebühren nur die Erneuerung der Leitungen finanzieren, nicht die anstehenden Investitionen in Anlagen. Gemäss Finanzplanung 2025 sinkt der Selbstfinanzierungsgrad bis ins Jahr 2031 auf 35% und steigt nach Umsetzung der Anlageninvestitionen deutlich auf fast 70% an. In diesem Zeitraum wird das Finanzvermögen von CHF 13 Mio. fast vollständig aufgebraucht, da es zur Finanzierung der Investitionen herangezogen werden muss.

Gemäss Finanzplanung 2025 und unter Berücksichtigung des Jahresabschlusses, drängt sich eine Überprüfung der Gebührenstruktur nicht vor dem Jahr 2031 auf.

Eckdaten Erfolgsrechnung, Bilanz + Investitionen

		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
		CHF	CHF	CHF
Erfolgsrechnung				
	Jahresergebnis Erfolgsrechnung	946'693.79	140'000.00	1'270'280.92
	Entgelte Wassergebühren	2'656'441.50	2'677'000.00	2'711'734.58
	Erträge Installationswesen	1'586'716.00	1'250'000.00	1'204'239.01
Bilanz				
	Bestand Finanzvermögen	13'012'706.83	—	12'378'493.04
	Bestand Verwaltungsvermögen	15'858'139.60	—	14'638'814.50
	Fremdkapital	547'308.88	—	626'081.40
	Eigenkapital	28'323'537.55	—	26'391'226.14
	Bilanzüberschuss	21'754'354.37	—	20'807'660.58
Investitionen		1'946'455.61	2'360'000.00	2'454'627.10

Gestufter Erfolgsausweis

		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
		CHF	CHF	CHF
30	Personalaufwand	585'830.70	606'000.00	628'851.25
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'287'690.93	2'251'500.00	1'870'273.46
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	224'222.06	260'000.00	210'977.55
35	Einlagen in Vorfinanzierung Werterhalt	1'325'696.70	1'310'000.00	1'294'076.77
36	Transferaufwand	2'908.45	3'000.00	1'889.40
	Betrieblicher Aufwand	4'426'348.84	4'430'500.00	4'006'068.43
42	Entgelte	2'719'066.20	2'682'000.00	2'730'603.58
43	Verschiedene Erträge	1'742'216.41	1'400'000.00	1'475'727.01
45	Entnahmen aus Vorfinanzierung Werterhalt	340'079.08	345'000.00	285'668.25
46	Transferertrag	20'133.15	20'000.00	20'092.50
	Betrieblicher Ertrag	4'821'494.84	4'447'000.00	4'512'091.34
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	395'146.00	16'500.00	506'022.91
34	Finanzaufwand	83'756.13	31'500.00	33'559.51
44	Finanzertrag	635'303.92	155'000.00	797'817.52
	Ergebnis aus Finanzierung	551'547.79	123'500.00	764'258.01
	Operatives Ergebnis+ Gesamtergebnis	946'693.79	140'000.00	1'270'280.92

Geldflussrechnung (1/2)

Bezeichnung	2025	2024
	CHF	CHF
Ergebnis der Erfolgsrechnung (Verlust -, Gewinn +)	946'693.79	1'270'280.92
+ Abschreibungen Verwaltungsvermögen	227'130.51	212'866.95
+ Einlagen in Vorfinanzierung Werterhalt	1'325'696.70	1'294'076.77
- Entnahmen aus Vorfinanzierung Werterhalt	-340'079.08	-285'668.25
- Zunahme / + Abnahme Forderungen	-323'313.12	-223'244.58
- Zunahme / + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen	-35'586.78	1'296.67
+ Zunahme / - Abnahme laufende Verbindlichkeiten	-85'039.86	-171'101.55
+ Zunahme / - Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen	8'650.00	5'198.20
+ Zunahme / - Abnahme kurzfristige Rückstellungen	-2'382.65	-1'416.35
Geldfluss aus betrieblicher Tätigkeit	1'721'769.51	2'102'288.78

Geldflussrechnung (2/2)

Bezeichnung	2025	2024
	CHF	CHF
- Liquiditätswirksame Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen	-1'946'455.61	-2'454'627.10
+ Liquiditätswirksame Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	500'000.00	32'289.05
- Zunahme / + Abnahme kurzfristige Finanzanlagen	1'000'000.00	1'000'000.00
- Zunahme / + Abnahme langfristige Finanzanlagen	-517'244.79	-776'727.49
- Zunahme / + Abnahme langfristige Sachanlagen Finanzvermögen	0.00	133'254.00
Geldfluss aus Investitionstätigkeit und Anlagentätigkeit	-963'700.40	-2'065'811.54
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	-0.01	0.00
Total Geldfluss	758'069.10	36'477.24
Bestand flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen 1.1.	1'521'070.52	1'484'593.28
Bestand flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen 31.12.	2'279'139.62	1'521'070.52
Veränderung Bestand flüssige Mittel	758'069.10	36'477.24

Finanzierungsergebnis + Selbstfinanzierungsgrad

		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
		CHF	CHF	CHF
90	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	946'693.79	140'000.00	1'270'280.92
33	Abschreibung Verwaltungsvermögen	227'130.51	260'000.00	212'866.95
35	Einlagen in Vorfinanzierung Werterhalt	1'325'696.70	1'310'000.00	1'294'076.77
45	Entnahmen aus Vorfinanzierung Werterhalt	-340'079.08	-345'000.00	-285'668.25
	Selbstfinanzierung	2'159'441.92	1'365'000.00	2'491'556.39
5	Investitionsausgaben	1'946'455.61	2'360'000.00	2'454'627.10
6	Investitionseinnahmen ¹⁾	500'000.00	30'000.00	32'289.05
	Nettoinvestitionen	1'446'455.61	2'330'000.00	2'422'338.05
	Finanzierungsergebnis²⁾	712'986.31	-965'000.00	69'218.34
	Selbstfinanzierungsgrad	149.3%	58.6%	102.9%
	Kostendeckungsgrad	160.7%	135.1%	183.0%
	Werterhaltungsquote	4.6%		4.0%

¹⁾ inkl. Einnahmen aus Rückzahlungen von gewährten Darlehen

²⁾ + = Finanzierungüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)

Antrag Verwaltungsrat

ERFOLGSRECHNUNG	Aufwand	CHF	4'510'104.97
	Ertrag	CHF	5'456'798.76
	Ertragsüberschuss	CHF	946'693.79
INVESTITIONSRECHNUNG	Ausgaben	CHF	1'946'455.61
	Einnahmen	CHF	500'000.00
	Nettoinvestitionen	CHF	1'446'455.61
NACHKREDITE	gem. separaten Tabellen Seiten 25 + 26	CHF	463'047.15

Antrag

Der Delegiertenversammlung wird beantragt, die Jahresrechnung 2025 zu genehmigen.

Burgdorf, 30. März 2026

Emmental Trinkwasser

Gemeindeverband



Regula Furrer Giezendanner
Präsidentin



Philip Mühlemann
Geschäftsführer

Bestätigungsbericht Revisionsstelle (1/2)



Bericht des Rechnungsprüfungsorgans zur Jahresrechnung 2025

An die Delegiertenversammlung des Gemeindeverbands **Emmental Trinkwasser**

Als Rechnungsprüfungsorgan haben wir die Jahresrechnung des Gemeindeverbands *Emmental Trinkwasser*, bestehend aus Berichterstattung, Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang, für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Rechnungsjahr geprüft.

Verantwortung des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Verwaltungsrat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung des Rechnungsprüfungsorgans

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und der Arbeitshilfe für Rechnungsprüfungsorgane (AH RPO, Ausgabe 2016) vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Bestätigungsbericht Revisionsstelle (2/2)

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31.12.2025 abgeschlossene Rechnungsjahr den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Berichterstattung aufgrund weiterer gesetzlicher Vorschriften

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 123 GV und die besonderen Voraussetzungen gemäss Art. 124 GV erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

Wir beantragen, die Jahresrechnung per 31. Dezember 2025 mit Aktiven und Passiven von Fr. 28'870'846.43 und einem Ertragsüberschuss von Fr. 946'693.79 zu genehmigen.

Urtenen-Schönbühl, 21. April 2026

ROD Treuhand AG



Beat Bühler
Leitender Revisor a.i.



Martin Debrunner

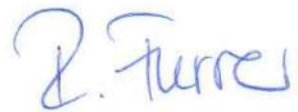
Genehmigung der Jahresrechnung

Die Delegiertenversammlung der Emmental Trinkwasser hat die Jahresrechnung 2025 am 18. Juni 2026 gemäss dem vorstehenden Antrag des Verwaltungsrates vom 30. März 2026 genehmigt.

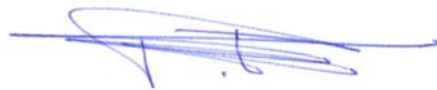
Burgdorf, 18. Juni 2026

Emmental Trinkwasser

Gemeindeverband



Regula Furrer Giezendanner
Präsidentin



Philip Mühlemann
Geschäftsführer

Anhang

Regelwerk (1/2)

Angewendetes Regelwerk

Der Rechnungsabschluss der Emmental Trinkwasser (ETW) ist in Übereinstimmung mit den geltenden kantonalen gesetzlichen Grundlagen erstellt worden: Gemeindegesetz (GG, BSG 170.11), Gemeindeverordnung (GV, BSG 170.111) und Direktionsverordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (FHDV, BSG 170.511).

Diese orientieren sich gemäss Art. 70 Absatz 1 GG am Harmonisierten Rechnungslegungsmodell (HRM2) für die Kantone und Gemeinden laut Handbuch der Konferenz der Kantonalen Finanzdirektoren. Die kantonalen Bestimmungen weichen in einzelnen Bereichen von den Empfehlungen des HRM2 ab. Das Amt für Gemeinden und Raumplanung stellt eine Auflistung dieser Ausnahmen zur Verfügung unter www.be.ch/gemeinden > Rubrik Gemeindefinanzen > HRM2 > Praxishilfen.

Bewertung Finanzvermögen

Vermögenswerte im Finanzvermögen werden bilanziert, wenn sie einen künftigen Nutzen erbringen und ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann. Sie werden bei erstmaliger Bilanzierung zu Anschaffungs- bzw. Herstellungskosten bilanziert. Entstehen dem Gemeindeverband keine Kosten, wird zum Verkehrswert zum Zeitpunkt des Zugangs bilanziert. Folgebewertungen erfolgen zum Verkehrswert am Bilanzstichtag, wobei eine systematische Neubewertung bei Liegenschaften mit Ausnahme von Baurechten alle fünf Jahre oder bei Änderung des amtlichen Werts bei allen anderen Vermögenswerten jährlich erfolgt. Die Bilanzwerte sind bei eingetretenen dauerhaften Wertminderungen oder Verlusten sofort zu berichtigen.

Bewertung Verwaltungsvermögen

Vermögenswerte im Verwaltungsvermögen werden bilanziert, wenn sie einen künftigen mehrjährigen öffentlichen Nutzen hervorbringen und ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann. Sie werden zu Anschaffungs- bzw. Herstellkosten nach der Nettomethode bilanziert und nach der definierten Nutzungsdauer linear abgeschrieben.

ben. Entstehen dem Gemeindeverband keine Kosten, wird zum Verkehrswert zum Zeitpunkt des Zugangs bilanziert. Die Bilanzwerte sind bei eingetretenen dauerhaften Wertminderungen oder Verlusten sofort zu berichtigen. Die geltenden Anlagekategorien und Nutzungsdauern sind in Anhang 2 GV umschrieben.

Aktivierungsgrenzen

Einzelne Investitionen bis zum Betrag von CHF 50'000.– (maximal bis zur Aktivierungsgrenze gemäss Art. 79a Abs. 1 GV) werden der Erfolgsrechnung belastet.

Bestehendes Verwaltungsvermögen

Das am 1. Januar 2018 bestandene Verwaltungsvermögen wurde zu Buchwerten in HRM2 übernommen und in der Höhe der Einlage in die Spezialfinanzierung vor HRM2 abgeschrieben (Art. T2-4, GV). Davon ausgenommen sind die Positionen gemäss Art. T2-4.3, GV. Das bestandene Verwaltungsvermögen konnte im Jahr 2019 vollständig abgeschrieben werden.

Regelwerk (2/2)

Folgebewertung Finanzvermögen

Das Finanzvermögen wird gemäss Anhang 1 der GV periodisch neu bewertet.

Bilanzkonto		Abnahme / Zunahme	Bewertungsmethode	Letztmalige Bewertung
		CHF		
10800.01	Grundstück Fraubrunnen, <i>Grafenried</i>	0.00	Amtlicher Wert x 1.4	31.12.2017
10700.01	Aktien und Anteilscheine	365'878.69	Verkehrswert	31.12.2025
10701.01	Verzinsliche Anlagen	151'366.10	Verkehrswert	31.12.2025

Grundlagen der Jahresrechnung

Als Grundlage für die Jahresrechnung 2025 dienen das Budget 2025 und die Vorjahresrechnung 2024.

Genehmigung / Prüfung	Budget 2025	Jahresrechnung 2024
Verwaltungsrat	14.10.2024	07.04.2025
Bestätigungsbericht Rechnungsprüfungsorgan		08.04.2025
Delegiertenversammlung	21.11.2024	12.06.2025

Eigenkapitalnachweis

Konto	Eigenkapital	01.01.2025	Konto	Veränderung	31.12.2025
		CHF		CHF	CHF
293	Vorfinanzierung	5'583'565.56	351	Einlage	1'325'696.70
	Werterhalt		451	Entnahme	340'079.08
299	Bilanzüberschuss	20'807'660.58	299	Jahresergebnis	946'693.79
29	Total Eigenkapital	26'391'226.14			28'323'537.55

Rückstellungsspiegel

Konto	Kurzfristige Rückstellungen	Buchwert 01.01.2025	Veränderung	Buchwert 31.12.2025	Kommentar
		CHF	CHF	CHF	
			Abbau		
20500.01	Ferien- und Gleitzeitguthaben	14'226.75	2'382.65	11'844.10	

Gewährleistungsspiegel

Name, Sitz, Rechtsform	Eigentümer	Angaben zu gesicherten Leistungen	Zahlungsströme im Berichtsjahr	Spezifische zusätzliche Angaben
PK Previs, Bern, Stiftung	Versicherte	Nachschusspflicht bei Unterdeckung	Prämien	Deckungsgrad per 31.12.2025: 109.3%

Beteiligungsspiegel

Aktiengesellschaft:	Vennersmühle Localnet Technik AG		
Tätigkeitsgebiet	Bau und Unterhalt	Rechnungslegungsnorm	OR
Nominalkapital 100 %	CHF 500'000.–	Revisionsstelle	Balmer Etienne AG, Bern
Eigentumsanteil	50 %	Zahlungsströme im Berichts-jahr	Entschädigung für Bau und Unterhalt
Stimmanteil Exekutive	50 %		
Wesentliche Beteiligte	Localnet AG Burgdorf		
Buchwert per 31.12.	CHF 0.00	Spezifische Risiken	Ausfall Darlehen und Aktienkapital im Konkursfall
Anschaffungswert	CHF 250'000.–		
Beteiligungen der Organisation	keine		

Vereine: Name, Sitz	Tätigkeitsgebiet	Zahlungsströme / Spezifische Risiken
Schweizerischer Verein des Gas- und Wasserfaches SVGW, Zürich	Förderung des Gas- und Wasserfaches	Jahresbeitrag / Haftung Vereinsvermögen
Schweizerischer Brunnenmeisterverband SBV, Wilen	Aus- und Weiterbildung im Wasserfach	Jahresbeitrag / Haftung Vereinsvermögen
Kantonale Planungsgruppe KPG, Bern	Planung, Gestaltung und Pflege des Landes	Jahresbeitrag / Haftung Vereinsvermögen
Handels- und Industrieverein HIV, Burgdorf	Wirtschaftspolitische Rahmenbedingungen	Jahresbeitrag / Haftung Vereinsvermögen
Förderverein Emmental, Burgdorf	Förderung des Emmentals	Jahresbeitrag / Haftung Vereinsvermögen

Detailauswertungen und Diverse Spiegel

	Seite
Leasing und Gebäudeversicherungswerte	19
Anlagenspiegel	20 - 22
Verpflichtungskreditkontrolle	23 - 24
Nachkredite	25

140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen						
	1403	1404	1405	1406	1407	1409
	Tiefbauten	Hochbauten	Wald	Mobilien	Anlagen im Bau	Übrige Sachanlagen
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
Anlagen in Leasing						
Versicherungswerte	10'770'000.00	1'341'900.00		250'000.00		

Anlagenspiegel detailliert

1.1.2025 - 31.12.2025

Istzahlen

Geschäftsjahr 2025

Anlage-Nr.	Bezeichnung	Nutzung		AW per 01.01.2025	Anschaffungskosten		Abgänge		Umgl. 2025	AW per 31.12.2025	Stand per 01.01.2025	Kumulierte ordentliche Abschreibungen				Buchwerte	
		Dauer	Rest		Zugänge 2025	Zugänge Invest.	2025	Invest.				Plan. Abschr. 2025	A.o. Abschr. 2025	Wertkorrekt. 2025	Stand per 31.12.2025	BW netto 31.12.2025	
Anlagenbuchhaltung																	
1080001001	Sonnenrain Grafenried GBB 402	0	0	588.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	588.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		588.00
1080 Total Grundstücke unüberbaut				588.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	588.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		588.00
1403102001	TL Dorfstr. Rüdltigen-Alchenf.	80	72	411'529.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	411'529.70	36'369.40	5'139.20	0.00	0.00	-41'508.60		370'021.10
1403102002	TL Bernstrasse, Bätterkinden	80	72	24'511.95	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	24'511.95	2'144.80	306.40	0.00	0.00	-2'451.20		22'060.75
1403102003	TL Jegenstorf bis Münchringen	80	72	270'540.85	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	270'540.85	24'642.90	3'368.45	0.00	0.00	-28'011.35		242'529.50
1403102004	TL Rüdltigenstr. Aefligen	80	0	199.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	199.70	199.70	0.00	0.00	0.00	-199.70		0.00
1403102005	TL Soloth.str, Bätterkinden E3	80	72	59'765.75	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	59'765.75	5'229.35	747.05	0.00	0.00	-5'976.40		53'789.35
1403102007	TL Höchfeld/Eystr. Kirchberg	80	0	258.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	258.50	258.50	0.00	0.00	0.00	-258.50		0.00
1403102008	TL Eystr. Utzenstorf E2	80	72	193'600.65	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	193'600.65	16'312.05	2'428.60	0.00	0.00	-18'740.65		174'860.00
1403102009	TL Stöckgasse, Grafenried	80	72	255'571.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	255'571.50	21'860.95	3'201.50	0.00	0.00	-25'062.45		230'509.05
1403102010	TL Soloth.str, Bätterkinden E4	80	72	567'002.15	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	567'002.15	46'724.15	7'127.10	0.00	0.00	-53'851.25		513'150.90
1403102011	TL Soloth.str, Fraubrunnen E2	80	0	166.90	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	166.90	166.90	0.00	0.00	0.00	-166.90		0.00
1403102012	Entleer-/Fülleleit. Res. Iffwil	80	72	96'432.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	96'432.10	8'808.55	1'200.30	0.00	0.00	-10'008.85		86'423.25
1403102013	TL Dorfstr-RBS Büren z. Hof	80	72	194'616.80	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	194'616.80	16'685.30	2'437.40	0.00	0.00	-19'122.70		175'494.10
1403102014	TL Bernstr. Grafenried E2	80	72	80'168.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	80'168.00	6'779.60	1'005.30	0.00	0.00	-7'784.90		72'383.10
1403102015	TL Rüti b. Lyssach bis Lyssach	80	73	149'293.85	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	149'293.85	11'073.90	1'867.85	0.00	0.00	-12'941.75		136'352.10
1403102016	TL Dorfstr. Rüti b. Lyssach E2	80	73	345'801.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	345'801.50	25'419.25	4'329.50	0.00	0.00	-29'748.75		316'052.75
1403102017	TL Eystrasse Utzenstorf E3	80	73	105'446.80	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	105'446.80	7'762.65	1'320.05	0.00	0.00	-9'082.70		96'364.10
1403102018	TL Utzenstorfstr. Aefligen E1	80	74	111'277.05	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	111'277.05	6'945.60	1'391.10	0.00	0.00	-8'336.70		102'940.35
1403102019	TL Dorfstr. Grafenried	80	74	289'539.75	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	289'539.75	17'652.20	3'625.15	0.00	0.00	-21'277.35		268'262.40
1403102020	TL Dorfstr. - Ausserdorf Büren	80	74	362'728.35	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	362'728.35	22'957.95	4'530.25	0.00	0.00	-27'488.20		335'240.15
1403102021	TL Kernenried bis Autobahn	80	74	728'457.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	728'457.50	49'548.10	9'052.15	0.00	0.00	-58'600.25		669'857.25
1403102022	TL Utzensdorfstr. Aefligen E2	80	74	287'217.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	287'217.00	18'403.95	3'584.15	0.00	0.00	-21'988.10		265'228.90
1403102023	TL Kirchbergstr. Lyssach E1	80	74	362'852.65	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	362'852.65	22'198.10	4'542.05	0.00	0.00	-26'740.15		336'112.50
1403102024	TL Hauptstr. Alchenflüh	80	74	378'170.75	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	378'170.75	24'012.35	4'722.10	0.00	0.00	-28'734.45		349'436.30
1403102025	TL Münchringenstr. Hindelbank	80	74	199'467.45	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	199'467.45	12'466.75	2'493.35	0.00	0.00	-14'960.10		184'507.35
1403102026	TL Gotthelfstr. Utzenstorf	80	74	368'479.55	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	368'479.55	22'682.20	4'610.65	0.00	0.00	-27'292.85		341'186.70
1403102027	TL Ausserdorf - Chapf Büren	80	74	61'595.05	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	61'595.05	3'849.75	769.95	0.00	0.00	-4'619.70		56'975.35
1403102028	Hausanschl. Moosweg Hindelbank	80	74	55'743.65	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	55'743.65	3'484.00	696.80	0.00	0.00	-4'180.80		51'562.85
1403102029	TL Iffwil Stöckgas. Grafenried	80	75	906'596.25	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	906'596.25	45'292.70	11'332.95	0.00	0.00	-56'625.65		849'970.60
1403102030	TL Schloss Fraubrunnen	80	75	169'285.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	169'285.10	8'464.20	2'116.05	0.00	0.00	-10'580.25		158'704.85
1403102031	TL Dorfstr. Rüdltigen	80	75	406'422.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	406'422.50	20'104.35	5'083.15	0.00	0.00	-25'187.50		381'235.00
1403102032	TL Neuhofstrasse Kirchberg	80	75	70'034.85	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	70'034.85	3'501.80	875.45	0.00	0.00	-4'377.25		65'657.60
1403102033	TL Fraubrunnenstr.Zauggenried	80	76	902'782.65	0.00	0.00	0.00	0.00	37'755.60	940'538.25	33'302.35	11'782.30	0.00	0.00	-45'084.65		895'453.60
1403102034	TL RBS Querung Grafenried	80	76	173'902.90	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	173'902.90	6'521.40	2'173.80	0.00	0.00	-8'695.20		165'207.70
1403102035	TL Dorfstr. Hindelbank	80	76	111'602.95	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	111'602.95	4'185.15	1'395.05	0.00	0.00	-5'580.20		106'022.75
1403102036	TL Bernstrasse Bätterkinden	80	76	395'844.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	395'844.10	14'844.15	4'948.05	0.00	0.00	-19'792.20		376'051.90
1403102037	TL Iffwilstr Jegenstorf E1	80	76	330'741.85	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	330'741.85	12'005.80	4'139.45	0.00	0.00	-16'145.25		314'596.60
1403102038	TL Bernstr. Rüdtl.-Alchenflüh	80	76	435'671.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	435'671.70	15'490.95	5'456.90	0.00	0.00	-20'947.85		414'723.85
1403102039	Schieber Meiemoos Burgdorf	80	76	148'041.75	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	148'041.75	5'551.50	1'850.50	0.00	0.00	-7'402.00		140'639.75
1403102040	TL Schachenstr. Lyssach PE (Abschn. 5)	80	77	359'000.55	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	359'000.55	9'084.70	4'486.10	0.00	0.00	-13'570.80		345'429.75
1403102041	TL Hindelbank Mötschwil E3	80	77	630'964.05	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	630'964.05	15'546.85	7'889.95	0.00	0.00	-23'436.80		607'527.25
1403102042	TL Kirchgasse Jegenstorf	80	77	166'185.90	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	166'185.90	3'264.65	2'088.75	0.00	0.00	-5'335.40		160'832.50
1403102043	TL Bernstr. West Alchenflüh	80	77	193'418.85	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	193'418.85	4'835.50	2'417.75	0.00	0.00	-7'253.25		186'165.60
1403102044	TL Eystrasse Kirchberg	80	78	805'841.95	0.00	0.00	0.00	0.00	33'613.60	839'455.55	10'073.00	10'498.50	0.00	0.00	-20'571.50		818'884.05
1403102045	TL Rohrmoos Hindelbank E2	80	78	464'268.45	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	464'268.45	5'803.35	5'803.35	0.00	0.00	-11'606.70		452'661.75
1403102046	TL Burgdorfstr. Alch. - Kirchbergstr. Lyssach	80	78	814'037.75	0.00	0.00	0.00	0.00	346'498.53	1'160'536.28	10'175.45	14'561.53	0.00	0.00	-24'736.98		1'135'799.30
1403102047	Quellzubringerleitung II Emmentalstr. Lützelflüh	80	78	488'161.75	0.00	0.00	0.00	0.00	151'751.10	639'912.85	6'102.00	8'022.90	0.00	0.00	-14'124.90		625'787.95

Anlagenspiegel detailliert

1.1.2025 - 31.12.2025
Istzahlen

Geschäftsjahr 2025

Anlage-Nr.	Bezeichnung	Nutzung		AW per 01.01.2025	Anschaffungskosten		Abgänge		Umgl. 2025	AW per 31.12.2025	Stand per 01.01.2025	Kumulierte ordentliche Abschreibungen			Stand per 31.12.2025	Buchwerte	
		Dauer	Rest		Zugänge 2025	Zugänge Invest.	2025	Invest.				Plan. Abschr. 2025	A.o. Abschr. 2025	Wertkorrekt. 2025		BW netto 31.12.2025	BW netto 31.12.2025
1403102049	TL Landshutstrasse Bätterkinden	80	79	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	408'912.59	408'912.59	0.00	5'111.39	0.00	0.00	-5'111.39	403'801.20	
1403102052	TL Iffwilstr. Nord Jegenstorf E2	80	79	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	439'588.23	439'588.23	0.00	5'494.83	0.00	0.00	-5'494.83	434'093.40	
1403102054	TL Rohrmoos-Hindelbank Durchfahrt Mötschwil (E4)	80	79	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	320'881.69	320'881.69	0.00	4'011.04	0.00	0.00	-4'011.04	316'870.65	
1403104001	Verbindungsschacht ETW / LAG	50	43	23'810.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	23'810.00	2'857.20	476.20	0.00	0.00	-3'333.40	20'476.60	
1403105001	Revision Zulaufkanal Res Rohrmoos (Messkanal)	66	65	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	87'863.27	87'863.27	0.00	1'331.27	0.00	0.00	-1'331.27	86'532.00	
1403 Total Tiefbauten übrige				13'957'051.30	0.00	0.00	0.00	0.00	1'826'864.61	15'783'915.91	671'645.95	197'843.61	0.00	0.00	-869'489.56	14'914'426.35	
1406102001	Fernwirkanlage Erweiterung	20	12	17'744.15	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	17'744.15	6'210.40	887.20	0.00	0.00	-7'097.60	10'646.55	
1406102002	Ersatz Komp. Steuerung Reservor+Leitsystem	20	17	93'633.05	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	93'633.05	9'363.30	4'681.65	0.00	0.00	-14'044.95	79'588.10	
1406103001	Update Leitsystem Rittmeyer	10	8	63'384.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	63'384.00	6'338.40	6'338.40	0.00	0.00	-12'676.80	50'707.20	
1406105001	Einmessgeräte GPS	5	0	49'634.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	49'634.10	49'634.10	0.00	0.00	0.00	-49'634.10	0.00	
1406 Total Mobilien				224'395.30	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	224'395.30	71'546.20	11'907.25	0.00	0.00	-83'453.45	140'941.85	
1407101032	AIB TL Fraubrunnenstr. Zauggenried	0	0	0.00	37'755.60	0.00	0.00	0.00	-37'755.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101034	AIB TL Schachenstr. Lyssach D350x255m (Abschn. 3)	0	0	3'300.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	3'300.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	3'300.00	
1407101044	AIB TL Eystr. Kirchberg	0	0	0.00	33'613.60	0.00	0.00	0.00	-33'613.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101049	AIB TL Landshutstrasse Bätterkinden	0	0	26'952.30	381'960.29	0.00	0.00	0.00	-408'912.59	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101050	AIB TL Burgdorfstr. Alch. - Kirchbergstr. Lyssach	0	0	0.00	346'498.53	0.00	0.00	0.00	-346'498.53	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101051	AIB QZL II Emmentalstr. Lützelflüh	0	0	0.00	151'751.10	0.00	0.00	0.00	-151'751.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101052	AIB TL Iffwilstr Nord Jegenstorf E2	0	0	8'251.00	431'337.23	0.00	0.00	0.00	-439'588.23	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101053	AIB Zulaufkanal Reservoir Rohrmoos	0	0	11'885.00	75'978.27	0.00	0.00	0.00	-87'863.27	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101054	AIB TL Rohrmoos-Hindelbank Durchfahrt Mötschwil	0	0	0.00	320'881.69	0.00	0.00	0.00	-320'881.69	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1407101055	AIB TL Hauptstrasse Kirchberg (Emmenbrücke) Planun	0	0	0.00	19'270.80	0.00	0.00	0.00	0.00	19'270.80	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	19'270.80	
1407101056	AIB Variantenstudium Tunnelleitungen	0	0	0.00	39'061.10	0.00	0.00	0.00	0.00	39'061.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	39'061.10	
1407101057	AIB Planungskredit Ersatz TL Ortsdurchfahrt Hindel	0	0	0.00	42'166.45	0.00	0.00	0.00	0.00	42'166.45	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	42'166.45	
1407101058	AIB Planungskredit GW PW Rüderswil	0	0	0.00	20'802.40	0.00	0.00	0.00	0.00	20'802.40	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	20'802.40	
1407101059	AiB Planungskr Ersatz QZL Tscharmerie Hasle b.B.	0	0	0.00	10'674.80	0.00	0.00	0.00	0.00	10'674.80	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	10'674.80	
1407101060	AiB Planungskredit Ersatz QZL Meiemoos Burgdorf	0	0	0.00	10'246.70	0.00	0.00	0.00	0.00	10'246.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	10'246.70	
1407 Total Anlagen im Bau				50'388.30	1'921'998.56	0.00	0.00	0.00	-1'826'864.61	145'522.25	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	145'522.25	
1409910001	Best. Verwaltungsvermögen	4	0	1'567'604.61	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	1'567'604.61	1'567'604.61	0.00	0.00	0.00	-1'567'604.61	0.00	
1491 Total Wasserversorgung				1'567'604.61	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	1'567'604.61	1'567'604.61	0.00	0.00	0.00	-1'567'604.61	0.00	

Anlagenspiegel detailliert

1.1.2025 - 31.12.2025
Istzahlen

Geschäftsjahr 2025

Anlage-Nr.	Bezeichnung	Nutzung		AW per 01.01.2025	Anschaffungskosten		Abgänge		Umgl. 2025	AW per 31.12.2025	Stand per 01.01.2025	Kumulierte ordentliche Abschreibungen			Stand per 31.12.2025	Buchwerte	
		Dauer	Rest		Zugänge 2025	Zugänge Invest.	2025	Invest.				Plan. Abschr. 2025	A.o. Abschr. 2025	Wertkorrekt. 2025		BW netto	BW netto 31.12.2025
1420001001	Software HRM2	5	0	8'325.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	8'325.00	8'325.00	0.00	0.00	0.00	-8'325.00		0.00
1420 Total 1420 Software				8'325.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	8'325.00	8'325.00	0.00	0.00	0.00	-8'325.00		0.00
1421102001	Konzession PW Rüderswil	40	36	169'900.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	169'900.00	12'742.50	4'247.50	0.00	0.00	-16'990.00		152'910.00
1421 Total Lizenzen, Nutzungsrechte, Markenrechte				169'900.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	169'900.00	12'742.50	4'247.50	0.00	0.00	-16'990.00		152'910.00
1427101004	AIB Planung PW Rüderswil SZ	0	0	41'523.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	41'523.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		41'523.60
1427 Total 1427 Immat. Anlagen in Realisierung				41'523.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	41'523.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		41'523.60
1429101001	Grundlasten Rüderswil	5	0	5'145.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	5'145.00	5'145.00	0.00	0.00	0.00	-5'145.00		0.00
1429101002	Wasserversorgung Ueo	5	0	10'880.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	10'880.00	10'880.00	0.00	0.00	0.00	-10'880.00		0.00
1429101003	Planung Rohrmoos Hindelbank	5	1	51'118.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	51'118.60	30'671.15	10'223.70	0.00	0.00	-40'894.85		10'223.75
1429 Total 1421 & 1429 übrige immaterielle Anlagen				67'143.60	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	67'143.60	46'696.15	10'223.70	0.00	0.00	-56'919.85		10'223.75
1444001001	Darlehen VLT	0	0	385'697.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	385'697.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		385'697.20
1441 Total 1441 - 1447 Darlehen				385'697.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	385'697.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		385'697.20
1467202001	Beitrag Entwässerungen SZ Rüderswil	25	23	47'235.40	24'457.05	0.00	0.00	0.00	0.00	71'692.45	1'889.40	2'908.45	0.00	0.00	-4'797.85		66'894.60
1460 Total 1460-1469 Investitionen				47'235.40	24'457.05	0.00	0.00	0.00	0.00	71'692.45	1'889.40	2'908.45	0.00	0.00	-4'797.85		66'894.60
Total Anlagenbuchhaltung				16'519'852.31	1'946'455.61	0.00	0.00	0.00	0.00	18'466'307.92	2'380'449.81	227'130.51	0.00	0.00	-2'607'580.32		15'858'727.60

11.8.1 Verpflichtungskredite für Investitionen

Kreditbeschluss					Kreditkontrolle						
Organ	Datum	Kreditsumme (brutto)	Objektbezeichnung	Kumulierte Ausgaben* 01.01.2025	Investitions- ausgaben	Kumulierte Ausgaben* 31.12.2025	in CHF Kumulierte Einnahmen 01.01.2025	Investitions- einnahmen	Kumulierte Einnahmen 31.12.2025	Saldo	Abrechnungs- datum
INVESTITIONSRECHNUNG											
7101	Wasserversorgung und Verwaltung										
7101.5031.32	DV	19.11.2020	1'267'000.00	TL Fraubrunnenstr. Zauggenried	902'782.65	37'755.60	940'538.25			326'461.75	20.11.2025
7101.5031.33	VR	12.10.2020	421'000.00	TL Schachenstr. Lyssach D300x700m (Absschnitt 5); NK vom 2.3.2023	391'289.60		391'289.60			29'710.40	07.04.2025
7101.5031.34	VR	12.10.2020	300'000.00	TL Schachenstr. Lyssach D350x255m (Absschnitt 3)	3'300.00		3'300.00			296'700.00	
7101.5031.36	VR	29.03.2021	182'000.00	TL Dorfstrasse Hindelbank	111'602.95		111'602.95			70'397.05	07.04.2025
7101.5031.41	VR	13.12.2021	487'000.00	TL Bernstrasse Rüdtligen-Alchenflüh	435'671.70		435'671.70			51'328.30	13.10.2025
7101.5031.44	DV	24.11.2022	1'300'000.00	TL Eystr. Kirchberg	805'841.95	33'613.60	839'455.55			460'544.45	
7101.5031.45	VR	13.12.2022	242'000.00	TL Kirchgasse Jegenstorf	166'185.90		166'185.90			75'814.10	07.04.2025
7101.5031.46	VR	03.04.2023	245'000.00	TL Bernstrasse West Rüdtligen-Alchenflüh	193'418.85		193'418.85			51'581.15	13.10.2025
7101.5031.47	DV	15.06.2023	630'000.00	TL Rohrmoos-Hindelbank E2	464'268.45		464'268.45			165'731.55	12.06.2025
7101.5031.48	VR	16.10.2023	490'000.00	TL Landshutstrasse Bätterkinden	26'952.30	381'960.29	408'912.59			81'087.41	
7101.5031.49	DV	23.11.2023	1'320'000.00	TL Burgdorfstr. Alchenflüh - Kirchbergstr. Lyssach	814'037.75	346'498.53	1'160'536.28			159'463.72	
7101.5031.50	DV	23.11.2023	1'560'000.00	QZL II Emmentalstr. Lützelflüh	488'161.75	151'751.10	639'912.85			920'087.15	
7101.5031.51	DV	21.11.2024	725'000.00	TL Iffwilstr Nord Jegenstorf E2	8'251.00	431'337.23	439'588.23			285'411.77	
7101.5031.52	VR	19.08.2024	136'000.00	Zulaufkanal Reservoir Rohrmoos	11'885.00	75'978.27	87'863.27			48'136.73	
7101.5031.54	DV	12.06.2025	980'000.00	TL Rohrmoos-Hindelbank Durchfahrt Mötschwil		320'881.69	320'881.69			659'118.31	
7101.5031.55	VR	10.03.2025	20'200.00	Planungskredit TL Hauptstrasse Kirchberg (Emmenbrücke)		19'270.80	19'270.80			929.20	
7101.5031.56	VR	07.04.2025	42'079.00	Planung Tunnelleitungen inkl. QZL oberer Teil		39'061.10	39'061.10			3'017.90	
7101.5031.57	DV	20.11.2025	1'187'000.00	Ersatz TL Ortsdurchfahrt Hindelbank inkl. Planungskredit VR 10.3.2025		42'166.45	42'166.45			1'144'833.55	

11.8.1 Verpflichtungskredite für Investitionen

Kreditbeschluss					Kreditkontrolle							
	Organ	Datum	Kreditsumme (brutto)	Objektbezeichnung	Kumulierte Ausgaben* 01.01.2025	Investitions- ausgaben	Kumulierte Ausgaben* 31.12.2025	in CHF Kumulierte Einnahmen 01.01.2025	Investitions- einnahmen	Kumulierte Einnahmen 31.12.2025	Saldo	Abrechnungs- datum
7101.5031.58	VR	08.05.2025	68'000.00	Planungskredit GW PW Rüderswil		20'802.40	20'802.40				47'197.60	
7101.5031.59	DV	20.11.2025	908'000.00	Ersatz QZL Tscharmerie Hasle b.B. inkl. Planungskredit VR 18.08.2025		10'674.80	10'674.80				897'325.20	
7101.5031.60	VR	18.08.2025	21'200.00	Planungskredit Ersatz QZL Meiemoos Burgdorf		10'246.70	10'246.70				10'953.30	
7101.5060.04	VR	08.04.2024	70'000.00	Update Leitsystem Rittmeyer	63'384.00		63'384.00				6'616.00	13.10.2025
7101.5291.04	VR	13.12.2022	48'500.00	Planung Pumpwerk Rüderswil SZ	41'523.60		41'523.60				6'976.40	
7101.5670.01	VR	18.12.2023	105'000.00	Investitionsbeiträge an SZ Rüderswil	47'235.40	24'457.05	71'692.45				33'307.55	
7101.6340.01	VR	12.10.2020		Investitionsbeitrag von Localnet zu 7101.5031.33				23'593.55		23'593.55		07.04.2025
7101.6340.02	VR	12.10.2020		Investitionsbeitrag von Armasuisse zu 7101.5031.33				8'695.50		8'695.50		07.04.2025

Hinweis: Die Ausgaben und Einnahmen werden in dieser Tabelle exklusive Mehrwertsteuer dargestellt. Da der Kredit inklusive Mehrwertsteuer beschlossen wurde, muss die Mehrwertsteuer beim Saldo noch berücksichtigt werden, das heisst abgezogen werden. TL = Transportleitung; QZL = Quellzubringerleitung; GW PW = Grundwasserpumpwerk; SZ = Schutzzone

Nachkredite (1/2)

Nachkredite in Kompetenz des VR

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Über- schreitung	Beschlussdatum
		CHF	CHF	CHF	
3109.02	Dienstleistungen VLT Gemeinden	773'329.95	600'000.00	173'329.95	VR, 30.03.2026
3109.03	Dienstleistungen VLT Private	565'049.30	400'000.00	165'049.30	VR, 30.03.2026
3110.01	Büromöbel und Geräte	24'995.55	3'000.00	21'995.55	VR, 10.03.2025 Kreditbeschluss von CHF 23'000.-
3120.01	Wasser, Abwasser, Gas, Kehricht	11'865.90	6'000.00	5'865.90	VR, 30.03.2026
3120.02	Elektrizität	36'118.85	30'000.00	6'118.85	VR, 30.03.2026
3130.07	Dienstleistungen Securitas	4'306.85	3'000.00	1'306.85	VR, 30.03.2026
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand	47'491.20	40'000.00	7'491.20	VR, 30.03.2026
3149.01	Betriebswarte, Leitsystem	6'731.75	6'000.00	731.75	VR, 30.03.2026
3180.01	Wertberichtigungen auf Forderungen (Delkredere)	18'724.70	0.00	18'724.70	VR, 30.03.2026
3181.01	Tatsächliche Debitorenverluste	555.50	0.00	555.50	VR, 30.03.2026
3410.01	Realisierte Kursverluste auf Aktien + Anteilscheinen	7'147.28	0.00	7'147.28	VR, 30.03.2026
3410.10	Realisierte Kursverluste auf verzinslichen Anlagen	278.32	0.00	278.32	VR, 30.03.2026
3440.01	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV	52'869.50	0.00	52'869.50	VR, 30.03.2026
3151.01	Unterhalt Fahrzeuge, Geräte, Werkzeuge	2'835.10	2500.00	335.10	VR, 30.03.2026
3102.01	Drucksachen, Publikationen	11'247.40	10'000.00	1'247.40	VR, 30.03.2026
Total		1'563'547.15	1'100'500.00	463'047.15	

Genehmigung und Kommentar:

Die Genehmigung der Nachkredite ist im OgR unter Art. 16 und Art. 17 geregelt. Über gebundene Ausgaben beschliesst gemäss GV Art. 101 der Verwaltungsrat abschliessend. In obiger Liste sind nur Nachkredite mit mehr als 10 % Überschreitung des ursprünglichen Kredites aufgeführt und die inkl. Nachkredit in Kompetenz des VR liegen.

Weitere Angaben zu den einzelnen Konten sind im Abschnitt „Berichterstattung zur Jahresrechnung“ enthalten.

Kommentar zu Überschreitungen grösser CHF 20'000.- siehe nächste Seite.

Nachkredite (2/2)

Keine Nachkredite in Kompetenz der Delegiertenversammlung

Genehmigung und Kommentar:

Die Genehmigung der Nachkredite ist im OgR unter Art. 16 und Art. 17 geregelt. Die Delegiertenversammlung beschliesst über Nachkredite die mehr als 10% des ursprünglichen Kredites betragen und die inkl. des ursprünglichen Kreditbetrages in die Kompetenz der Delegiertenversammlung fallen. Dies ist bei wiederkehrenden Ausgaben grösser CHF 100'000.– und bei einmaligen Ausgaben grösser CHF 500'000.– der Fall.

Kommentar zu Überschreitungen (> 20'000.–)

3109.02	Dienstleistungen VLT Gemeinden	Abhängig vom Leitungsbau für Gemeinden. Die entsprechenden Erträge sind im gleichen Verhältnis über Budget.
3109.03	Dienstleistungen VLT Private	Abhängig vom Leitungsbau für Private. Die entsprechenden Erträge sind im gleichen Verhältnis über Budget.
3110.01	Büromöbel und Geräte	Der VR genehmigte bereits an seiner Sitzung vom 10.03.2025 einen Kredit von CHF 23'000.– für den Einbau einer Klimaanlage in den Räumlichkeiten der ETW.
3440.01	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV	Wertberichtigungen können nicht vorhergesagt werden und werden deshalb nicht budgetiert. Trotz negativer Abweichung bei den Wertberichtigungen: Der gesamte Wertschriftenerfolg ist ca. CHF 420'000.– besser als budgetiert.

Wiederbeschaffungswerte und Einlagen in die Spezialfinanzierung

Wiederbeschaffungswert, Werterhaltungskosten und Einlage in die Spezialfinanzierung Werterhalt für Wasserversorgungsanlagen ¹

Rechnungsjahr: 2025

Wasserversorgung: Emmental TrinkwasserKontaktperson: Jürgen BrandTelefon: 034 420 21 11

Datengrundlagen

☐	Geschätzt
☒	GWP
☐	Anlagenbuchhaltung

	①	②	③	④	⑤	⑥
	Wieder- beschaffungswert brutto in Fr.	Beiträge Dritter ² in Fr.	Wieder- beschaffungswert netto in Fr. (① - ②)	Nutzungsdauer in Jahren	Erneuerungsrate in % (100/④)	Warterhaltungs- kosten in Fr./Jahr (③ * ⑤)
Anlageteile						
1. Wasserfassungen	1'819'292		1'819'292	50	2.00%	36'388
2. Aufbereitungsanlagen	-		-	33	3.00%	-
3. Pumpwerke, Druckreduzier- und Messschächte	3'367'554		3'367'554	50	2.00%	67'351
4. Reservoir	15'402'434		15'402'434	66	1.52%	234'117
5. Leitungen und Hydranten	119'556'000		119'556'000	80	1.25%	1'494'450
6. Mess-, Steuerungs-, Fernwirkanlagen	978'993		978'993	20	5.00%	48'950
7. Einkaufssummen, einmalige Konzessionsabgaben ³	504'000		504'000	40	2.50%	12'600
Total 1 - 7	141'628'273	-	141'628'273			1'893'854

⑦ Bestand Verwaltungsvermögen in Franken	15'857'648	in Prozent von ③: (100*⑦/③)	11%
⑧ Bestand Spezialfinanzierung Werterhalt in Franken	6'569'183	in Prozent von ③: (100*⑧/③)	5%

4 ↓

Bemerkungen: Die Wiederbeschaffungswerte sind indexiert. Basis bildet der GWP 2016.

⑨ Gewählter Einlagesatz in Prozent ⁵	70%
⑩ berechnete Einlage in SF Werterhalt in Franken (⑥ x ⑨)	1'325'697
Einmalige Anschlussgebühren, an Einlage angerechnet ⁶	9'892
Einlage Spezialfinanzierung abzüglich Anschlussgebühren	1'315'805
⑪ Anzahl Einwohner im Versorgungsgebiet	33'945
⑫ Einlage pro Einwohner in Franken (⑩ / ⑪)	39

Datum: 31.12.2025

Unterschrift: Jürgen Brand

¹ Dieses Blatt ist Bestandteil der Jahresrechnung

² Zu erwartende Beiträge aus dem kantonalen Trinkwasserfonds und von der Gebäudeversicherung abziehen (beim AWA erfragen).

³ Einkaufssummen an andere Wasserversorgungen, einmalige Konzessionsabgaben oder dergleichen - die Abschreibungssätze sind anhand der Laufzeiten festzulegen. Bestehen Kategorien mit unterschiedlichen Abschreibungssätzen, so ist die Rubrik 7 manuell mit zusätzlichen Zeilen zu ergänzen. Einkaufssummen an andere Wasserversorgungen sind verbindlich mit einem Abschreibungssatz von 3 % einzutragen.

⁴ Ermittlung des Einlageprozentsatzes gemäss Kapitel 6.1. der WEA-Broschüre "Finanzierung der Wasserversorgung" (2004).

⁵ Die Einlage in die Spezialfinanzierung muss mindestens 80% betragen, solange Verwaltungsvermögen besteht oder der Bestand der SF Werterhalt nicht mehr 25% des Wiederbeschaffungswertes beträgt.

⁶ Die einmaligen Anschlussgebühren dürfen an die jährliche Einlage in die Spezialfinanzierung Werterhalt angerechnet werden.

		Bilanz			
		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
1	Aktiven	27'017'307.54	59'047'189.70	57'193'650.81	28'870'846.43
10	Finanzvermögen	12'378'493.04	55'273'869.48	54'639'655.69	13'012'706.83
100	Flüssige Mittel u. kurzfrist. Geldanlagen	1'521'070.52	37'581'416.66	36'823'347.56	2'279'139.62
1000	Kasse	979.20	2'500.00	2'588.05	891.15
10000.01	Kasse	979.20	2'500.00	2'588.05	891.15
1001	Post	342'360.89	17'018'747.29	16'908'220.19	452'887.99
10010.01	PostFinance KK	342'360.89	17'018'747.29	16'908'220.19	452'887.99
1002	Bank	1'177'730.43	16'959'386.48	17'312'265.31	824'851.60
10020.01	UBS KK CH07 0023 5235 7E66 6195 1	26'084.10	21'375.80	38'080.00	9'379.90
10020.02	BEKB WS-Konto 16 9305 6447 0	36'606.08	9'178.26		45'784.34
10020.03	Valiant KK CH51 0630 0142 6176 2267 0	630'910.65	10'724'031.00	10'884'410.80	470'530.85
10020.09	BEKB KK CH91 0079 0016 9749 2468 7	482'480.35	4'500'867.17	4'687'121.01	296'226.51
10020.10	Valiant KK CH03 0630 0142 6176 2266 1	1'651.25	1'703'932.25	1'702'653.50	2'930.00
10027.02	BEKB Wertschriftenkonto USD	-2.00	2.00		
1003	Kurzfristige Geldmarktanlagen		3'600'782.89	2'600'274.01	1'000'508.88
10030.01	BEKB Geldmarktkonto CH82 0079 0042 6243 8458 9		3'600'782.89	2'600'274.01	1'000'508.88
101	Forderungen	897'316.08	11'658'236.42	11'334'923.30	1'220'629.20
1010	Ford. aus Lieferungen u. Leistungen ggü. Dritten	760'942.60	11'329'711.80	10'973'942.30	1'116'712.10
10100.01	Debitoren Wasserbezüger	55'256.90	9'192'471.75	9'212'262.15	35'466.50
10100.02	Debitoren Installationsabteilung	669'578.15	1'332'718.45	942'740.00	1'059'556.60
10100.03	Debitoren Diverse	76'157.15	804'521.60	800'215.45	80'463.30
10100.99	Wertberichtigung	-40'049.60		18'724.70	-58'774.30
1013	Anzahlungen an Dritte	2'432.65	10'000.00	9'800.00	2'632.65
10130.01	Talus Informatik	2'432.65	10'000.00	9'800.00	2'632.65
1019	Übrige Forderungen	133'940.83	318'524.62	351'181.00	101'284.45
10190.01	Verrechnungssteuer VST	56'144.53	3'432.72	2'932.25	56'645.00
10192.11	MWST Vorsteuerguthaben ER		1'608.05	1'608.05	
10192.12	MWST Vorsteuerguthaben IR	77'796.30	24'769.44	102'565.74	
10192.13	MWST Verrechnungskonto (Guthaben + Schuld)		288'714.41	244'074.96	44'639.45

		Bilanz			
		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
102	Kurzfristige Finanzanlagen	1'000'000.00	5'470'000.00	6'470'000.00	
1023	Festgelder	1'000'000.00	5'470'000.00	6'470'000.00	
10230.01	Festgelder BEKB	600'000.00		600'000.00	
10230.02	Festgelder Valiant	400'000.00	5'470'000.00	5'870'000.00	
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	24'206.27	46'971.61	11'384.83	59'793.05
1041	Rechnungsabgr. Sach- und übriger Betriebsaufwand		44'921.40		44'921.40
10410.01	Rechnungsabgrenzung Sach- /+ Betriebsaufwand		44'921.40		44'921.40
1044	Rechnungsabgr. Finanzaufwand / Finanzertrag	24'206.27	2'050.21	11'384.83	14'871.65
10440.01	Rechnungsabgr. Aktiv- und Passivzinsen	24'206.27	2'050.21	11'384.83	14'871.65
107	Finanzanlagen	8'935'312.17	517'244.79		9'452'556.96
1070	Aktien und Anteilscheine	4'435'702.02	365'878.69		4'801'580.71
10700.01	Aktien und Anteilscheine	4'435'702.02	365'878.69		4'801'580.71
1071	Verzinsliche Anlagen	4'499'610.15	151'366.10		4'650'976.25
10710.01	Verzinsliche Anlagen	4'499'610.15	151'366.10		4'650'976.25
108	Sachanlagen FV	588.00			588.00
1080	Grundstücke FV	588.00			588.00
10800.01	Grundstücke	588.00			588.00
14	Verwaltungsvermögen	14'638'814.50	3'773'320.22	2'553'995.12	15'858'139.60
140	Sachanlagen VV	13'488'642.75	3'748'863.17	2'036'615.47	15'200'890.45
1403	Tiefbauten	13'285'405.35	1'826'864.61	197'843.61	14'914'426.35
14031.01	Tiefbauten Wasserversorgung	13'957'051.30	1'826'864.61		15'783'915.91
14031.99	Wertberichtigungen Übrige Tiefbauten	-671'645.95		197'843.61	-869'489.56
1406	Mobilien VV	152'849.10		11'907.25	140'941.85
14061.01	Mobilien	224'395.30			224'395.30
14061.99	Wertberichtigungen Mobilien	-71'546.20		11'907.25	-83'453.45

		Bilanz			
		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
1407	Anlagen im Bau VV	50'388.30	1'921'998.56	1'826'864.61	145'522.25
14071.01	Anlagen im Bau Wasserversorgung	50'388.30	1'921'998.56	1'826'864.61	145'522.25
1409	Übrige Sachanlagen				
14099.10	Bestehendes VV Wasserversorgung	1'567'604.61			1'567'604.61
14099.91	Wertberichtigungen best. VV	-1'567'604.61			-1'567'604.61
142	Immaterielle Anlagen	219'128.55		14'471.20	204'657.35
1420	Software				
14200.01	Software	8'325.00			8'325.00
14200.99	Wertberichtigung Software	-8'325.00			-8'325.00
1421	Lizenzen, Nutzungsrechte, Markenrechte	157'157.50		4'247.50	152'910.00
14211.01	Lizenzen, Konzessionen	169'900.00			169'900.00
14211.99	Wertberichtigung Lizenzen, Nutzungs- u. Markenrechte	-12'742.50		4'247.50	-16'990.00
1427	Immaterielle Anlagen in Realisierung	41'523.60			41'523.60
14271.01	Immaterielle Anlagen in Realisierung	41'523.60			41'523.60
1429	Übrige immaterielle Anlagen	20'447.45		10'223.70	10'223.75
14291.01	Immaterielle Anlagen	67'143.60			67'143.60
14291.99	Wertberichtigungen Übrige immat. Anlagen	-46'696.15		10'223.70	-56'919.85
144	Darlehen	885'697.20		500'000.00	385'697.20
1442	Darlehen an Gde.u.Gde.Verbände	500'000.00		500'000.00	
14420.01	Darlehen an Gemeinde	500'000.00		500'000.00	
1444	Darlehen an öff. Unternehmungen	385'697.20			385'697.20
14440.01	Darlehen öffent. Unternehmen	385'697.20			385'697.20
146	Investitionsbeiträge	45'346.00	24'457.05	2'908.45	66'894.60
1467	Investitionsbeiträge an private Haushalte	45'346.00	24'457.05	2'908.45	66'894.60
14672.01	Entwässerung SZ Rüderswil	47'235.40	24'457.05		71'692.45
14672.99	Wertberichtigung Entwässerung SZ Rüderswil	-1'889.40		2'908.45	-4'797.85

Bilanz

		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
2	Passiven	27'017'307.54	23'129'399.29	21'275'860.40	28'870'846.43
20	Fremdkapital	626'081.40	19'586'727.88	19'665'500.40	547'308.88
200	Laufende Verbindlichkeiten	605'904.65	12'636'888.23	12'721'928.09	520'864.79
2000	Lauf.Verb.a.Liefer.u.Leist.v.Dritten	578'141.20	11'488'761.30	11'586'944.65	479'957.85
20000.01	Kreditoren	532'020.45	11'343'524.45	11'395'587.05	479'957.85
20000.05	Kreditoren VLT	46'795.75		46'795.75	
20001.01	AHV / IV / ALV		65'924.00	65'924.00	
20001.02	Pensionskasse		64'449.00	64'449.00	
20001.03	Unfallversicherungen		4'658.50	4'658.50	
20001.04	Familienausgleichskasse	-675.00	7'966.35	7'291.35	
20001.05	Krankentaggeldversicherungen		2'239.00	2'239.00	
2002	Steuern		1'612.65	1'612.65	
20022.11	Mehrwertsteuer Wasserversorgung		-18.20	-18.20	
20022.13	Mehrwertsteuer Investitionsrechnung		1'630.85	1'630.85	
2003	Erhaltene Anzahlungen von Dritten	27'763.45	13'143.49		40'906.94
20030.01	Vorauszahlungen Wasserbezüger	27'763.45	13'143.49		40'906.94
2005	Interne Kontokorrente		1'133'370.79	1'133'370.79	
20050.01	Durchlaufkonto BEKB		613'377.29	613'377.29	
20053.01	Abrechnungskonto Löhne		519'993.50	519'993.50	
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten		6'380'227.10	6'380'227.11	-0.01
2011	Verb.ggü.Gemeinwesen u.Gde.verbänden		6'380'227.10	6'380'227.11	-0.01
20111.02	MWST Wasser Bätterkinden		-4.20	-4.20	
20111.03	MWST Wasser Fraubrunnen		-2.30	-2.30	
20112.02	MWST Kehricht Bätterkinden		-11.05	-11.05	
20113.02	MWST Abwasser Bätterkinden		-87.55	-87.55	
20113.03	MWST Abwasser Fraubrunnen		-21.20	-21.20	
20115.01	Wasser Aeßigen		50'310.30	50'310.30	
20115.02	Wasser Bätterkinden		81'440.10	81'440.10	
20115.03	Wasser Fraubrunnen		173'700.35	173'700.35	
20115.04	Wasser Hindelbank		71'091.00	71'091.00	
20115.05	Wasser Jegenstorf		264'342.40	264'342.40	

Bilanz

		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
20115.06	Wasser Kernenried		16'345.80	16'345.80	
20115.07	Wasser Kirchberg		68'458.80	68'458.80	
20115.08	Wasser Lyssach		42'894.20	42'894.20	
20115.10	Wasser Oberburg		14'437.00	14'437.00	
20115.11	Wasser Rüdtligen-Alchenflüh		56'594.60	56'594.60	
20115.12	Wasser Rüti b/Lyssach		10'807.20	10'807.20	
20115.13	Wasser Utzenstorf		280'027.15	280'027.15	
20116.02	Kehricht Bätterkinden		99'245.00	99'245.01	-0.01
20116.03	Kehricht Fraubrunnen		188'304.15	188'304.15	
20116.04	Kehricht Hindelbank		57'345.00	57'345.00	
20116.05	Kehricht Jegenstorf		142'340.10	142'340.10	
20116.08	Kehricht Lyssach		76'118.15	76'118.15	
20116.11	Kehricht Rüdtligen-Alchenflüh		63'950.00	63'950.00	
20116.12	Kehricht Rüti b. Lyssach		9'360.00	9'360.00	
20117.01	Abwasser Aefligen		119'504.15	119'504.15	
20117.02	Abwasser Bätterkinden		398'554.25	398'554.25	
20117.03	Abwasser Fraubrunnen		682'537.70	682'537.70	
20117.04	Abwasser Hindelbank		160'971.00	160'971.00	
20117.05	Abwasser Jegenstorf		958'602.50	958'602.50	
20117.06	Abwasser Kernenried		52'570.00	52'570.00	
20117.07	Abwasser Kirchberg		778'055.35	778'055.35	
20117.08	Abwasser Lyssach		241'546.95	241'546.95	
20117.11	Abwasser Rüdtligen-Alchenflüh		296'651.00	296'651.00	
20117.12	Abwasser Rüti bei Lyssach		17'304.70	17'304.70	
20117.13	Abwasser Utzenstorf		704'229.50	704'229.50	
20118.02	Regenwasser Bätterkinden		30'387.15	30'387.15	
20118.03	Regenwasser Fraubrunnen		38'501.95	38'501.95	
20118.05	Regenwasser Jegenstorf		83'637.00	83'637.00	
20118.13	Regenwasser Utzenstorf		50'188.90	50'188.90	
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	5'950.00	569'612.55	560'962.55	14'600.00
2041	Passive Rechnungsabgr. Sach- und übriger Betriebsaufwand	5'950.00	569'312.05	560'662.05	14'600.00
20410.01	Rechnungsabgrenzung Sach- /+ Betriebsaufwand	5'950.00	569'312.05	560'662.05	14'600.00
2046	Passive Rechnungsabgr. Investitionsrg.		300.50	300.50	
20460.01	Passive Rechnungsabgrenzung IR		300.50	300.50	
205	Kurzfristige Rückstellungen	14'226.75		2'382.65	11'844.10

		Bilanz			
		1.1.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
2050	Kurzfrist.Rückstellungen a.Mehrleist.d.Personals	14'226.75		2'382.65	11'844.10
20500.01	Rückstellungen Mehrleistungen Personal	14'226.75		2'382.65	11'844.10
29	Eigenkapital	26'391'226.14	3'542'671.41	1'610'360.00	28'323'537.55
293	Vorfinanzierungen	5'583'565.56	1'325'696.70	340'079.08	6'569'183.18
2930	Vorfinanzierungen	5'583'565.56	1'325'696.70	340'079.08	6'569'183.18
29301.01	Vorfinanzierung Werterhalt	5'583'565.56	1'325'696.70	340'079.08	6'569'183.18
299	Bilanzüberschuss /-fehlbetrag	20'807'660.58	2'216'974.71	1'270'280.92	21'754'354.37
2990	Jahresergebnis	1'270'280.92	946'693.79	1'270'280.92	946'693.79
29900.01	Jahresergebnis	1'270'280.92	946'693.79	1'270'280.92	946'693.79
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	19'537'379.66	1'270'280.92		20'807'660.58
29990.01	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	19'537'379.66	1'270'280.92		20'807'660.58

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
ERFOLGSRECHNUNG		4'510'104.97	5'456'798.76	4'462'000.00	4'602'000.00	4'039'627.94	5'309'908.86
Ertragsüberschuss		946'693.79		140'000.00		1'270'280.92	
7101	Wasserversorgung und Verwaltung	3'171'725.57	3'716'753.75	3'462'000.00	3'202'000.00	3'077'655.84	3'834'181.85
	Nettoaufwand				260'000.00		
	Nettoertrag	545'028.18				756'526.01	
7101	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]	3'171'725.57	3'716'753.75	3'462'000.00	3'202'000.00	3'077'655.84	3'834'181.85
3000.01	Sitzungsgelder Behörden und Kommissionen	45'100.00		50'000.00		44'940.00	
3010.01	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	453'659.00		459'000.00		488'583.75	
3010.02	Ferien- und Gleitzeitveränderung	-2'382.65				-1'416.35	
3010.09	Aufwandminderung Taggelder					-3'294.30	
3049.01	Kleider Entschädigung			1'000.00			
3050.01	AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	31'933.95		32'000.00		33'296.25	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	38'669.40		39'000.00		42'566.25	
3053.01	Unfallversicherungen	4'658.50		5'000.00		4'941.90	
3054.01	Familienausgleichskasse	7'966.35		8'500.00		7'387.50	
3055.01	Krankentaggeldversicherungen	2'239.00		2'500.00		2'397.05	
3090.01	Aus- und Weiterbildung des Personals	2'669.75		5'000.00		4'150.00	
3091.01	Personalwerbung			2'000.00		4'489.85	
3099.01	Übriger Personalaufwand	1'317.40		2'000.00		809.35	
3100.01	Büromaterial	1'817.90		3'000.00		2'298.50	
3101.01	Betriebs-, Verbrauchsmat. Unterhalt			500.00		923.00	
3101.02	Treibstoffe	1'125.60		2'000.00		1'066.65	
3102.01	Drucksachen, Publikationen	11'247.40		10'000.00		5'931.35	
3103.01	Fachliteratur, Zeitschriften	1'177.40		2'500.00		213.85	
3110.01	Büromöbel und Geräte	24'995.55		3'000.00		2'671.55	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	340.00		3'000.00		1'035.75	
3113.01	Hardware	701.00		5'000.00		1'743.30	
3118.01	Immaterielle Anlagen (Software, Lizenzen)	25'922.60		25'000.00		23'295.80	
3120.01	Wasser, Abwasser, Gas, Kehrriecht	11'865.90		6'000.00		1'630.70	
3120.02	Elektrizität	36'118.85		30'000.00		21'924.80	
3130.01	Telefon, Porto, Post- und Bankspesen,	17'190.79		25'000.00		19'596.29	
3130.02	Grundbuch- und Betreuungskosten	3'175.70		3'000.00		1'782.70	
3130.03	Wasserproben	26'645.60		30'000.00		23'788.75	
3130.05	Dienstleistungen VLT (QS, Pikett)	17'196.00		40'000.00		20'879.05	
3130.06	Dienstleistungen für GIS (von LAG, ALLNAV, ...)	91'011.25		90'000.00		86'870.50	
3130.07	Dienstleistungen Securitas	4'306.85		3'000.00		1'300.00	
3130.08	Mitglieder- und Jahresbeiträge	15'198.65		15'000.00		13'323.65	

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3131.01	Planungen und Projektierungen Dritter	15'586.35		50'000.00		3'258.00	
3132.01	Honorare externe Berater, Fachexperten	46'696.00		50'000.00		21'569.05	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand	47'491.20		40'000.00		55'398.85	
3134.01	Sachversicherungsprämien	11'678.60		12'000.00		11'085.15	
3134.02	Haftpflichtversicherungen	21'054.80		22'000.00		20'309.70	
3137.01	Steuern und Abgaben	10'572.80		12'000.00		10'226.80	
3143.01	Unterhalt Quellzubringerleitungen	4'175.85		10'000.00		2'709.90	
3143.02	Unterhalt Transportleitungen	154'268.20		270'000.00		160'200.20	
3143.03	Unterhalt Quellenfassung / Pumpwerk Rüderswil	38'857.55		37'000.00		28'465.95	
3143.04	Unterhalt Pumpwerke Fraubrunnen / Altwyden	16'874.55		45'000.00		16'696.80	
3143.05	Unterhalt Reservoirs	38'573.70		50'000.00		34'040.00	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	13'545.20		20'000.00		7'225.00	
3149.01	Betriebswarte, Leitsystem	6'731.75		6'000.00		2'665.80	
3149.02	Bewirtschaftung Wasserzähler	73'424.10		170'000.00		142'324.40	
3151.01	Unterhalt Fahrzeuge, Geräte, Werkzeuge	2'835.10		2'500.00		1'814.40	
3161.01	Mieten, Benützungskosten Anlagen	25'820.00		28'000.00		25'775.00	
3170.01	Reisekosten und Spesen	11'382.70		13'000.00		11'246.15	
3180.01	Wertberichtigungen auf Forderungen	18'724.70				7'309.15	
3181.01	Tatsächliche Debitorenverluste	555.50					
3192.01	Wasserrechtszins (Konzessionen)	85'709.50		88'000.00		92'004.45	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	14'716.49		30'000.00		23'700.42	
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten	197'843.61		200'000.00		174'672.20	
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien	11'907.25		15'000.00		21'834.10	
3320.90	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen	14'471.20		45'000.00		14'471.25	
3410.01	Realisierte Kursverluste auf Aktien und Anteilscheinen	7'147.28					
3410.10	Realisierte Kursverluste auf verzinslichen Anlagen	278.32					
3420.01	Kapitalbeschaffung und -verwaltung (Gebühren)	74.60		1'500.00		562.66	
3420.02	Kapitalbeschaffung und Vermögensverwaltung	23'386.28		30'000.00		32'871.85	
3440.01	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV	52'869.50				125.00	
3510.10	Einlagen Vorfinanzierung Werterhalt	1'315'805.00		1'260'000.00		1'273'943.00	
3510.50	Einlagen Anschlussgebühren in Vorfinanzierung	9'891.70		50'000.00		20'133.77	
3660.71	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	2'908.45		3'000.00		1'889.40	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		250.00				375.00
4240.01	Zählermieten + Zubehör für M-Bus-Schnittstellen		221'206.73		219'000.00		219'917.00
4240.02	Grundgebühren		781'963.35		778'000.00		779'954.90
4240.03	Verbrauchsgebühren		1'243'067.11		1'250'000.00		1'297'745.62
4240.04	Wasserabgabe an andere Versorgungen		315'694.15		300'000.00		313'458.19
4240.05	Wasserabgabe ab Hydranten		8'046.12		5'000.00		4'551.79
4240.06	Gebühren Sprinkleranlagen		57'447.34		55'000.00		56'848.31
4240.07	Gebühren Störwasser		19'125.00		20'000.00		19'125.00

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4240.50	Gebühren für Anschluss / Eintrittsgelder		9'891.70		50'000.00		20'133.77
4260.01	Rückerstattungen Mahnspesen		2'464.75		2'000.00		356.25
4260.02	Rückerstattungen Dritter		2'522.80		3'000.00		1'349.25
4290.01	Übrige Entgelte o. Zuordnung		57'387.15				16'788.50
4390.02	Versicherungsleistungen		2'171.40				
4400.01	Zinsen flüssige Mittel		4'747.71		1'900.00		540.40
4401.01	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		326.10		1'000.00		169.50
4402.01	Zinsen kurzfristige Finanzanlagen		510.52		20'000.00		15'300.69
4407.01	Zinsen langfristige Finanzanlagen		57'119.86		45'000.00		49'349.09
4410.01	Gewinne aus Verkäufen von Aktien und Anteilscheinen FV		14'016.45				56'298.06
4410.10	Gewinne aus Verkäufen von verzinslichen Anlagen		225.00				
4420.01	Dividenden		104'733.54		70'000.00		91'972.59
4430.01	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		32.90		100.00		32.90
4440.01	Marktwertanpassungen Wertschriften		437'282.44				556'799.89
4450.01	Erträge aus Darlehen VV		16'309.40		17'000.00		27'354.40
4510.01	Entnahmen aus Vorfinanzierung Werterhalt		340'079.08		345'000.00		285'668.25
4612.01	Entschädigung von Gemeinden		20'133.15		20'000.00		20'092.50
7120	Installationsabteilung	1'338'379.40	1'740'045.01	1'000'000.00	1'400'000.00	961'972.10	1'475'727.01
	Nettoertrag	401'665.61		400'000.00		513'754.91	
7120	Installationsabteilung	1'338'379.40	1'740'045.01	1'000'000.00	1'400'000.00	961'972.10	1'475'727.01
3109.02	Dienstleistungen VLT Gemeinden	773'329.95		600'000.00		723'250.05	
3109.03	Dienstleistungen VLT Private	565'049.30		400'000.00		238'722.05	
3499.01	Übriger Finanzaufwand	0.15					
4309.01	Arbeiten für Gemeinden		904'966.35		750'000.00		964'294.35
4309.02	Arbeiten für Private		681'749.65		500'000.00		239'944.66
4312.01	Aktivierbare Projektierungskosten		153'329.01		150'000.00		271'488.00

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Erfolgsrechnung	4'510'104.97	5'456'798.76	4'462'000.00	4'602'000.00	4'039'627.94	5'309'908.86
	Ertragsüberschuss	946'693.79		140'000.00		1'270'280.92	
3	Aufwand	4'510'104.97		4'462'000.00		4'039'627.94	
30	Personalaufwand	585'830.70		606'000.00		628'851.25	
300	Behörden und Kommissionen	45'100.00		50'000.00		44'940.00	
3000.01	Sitzungsgelder Behörden und Kommissionen	45'100.00		50'000.00		44'940.00	
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	451'276.35		459'000.00		483'873.10	
3010.01	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	453'659.00		459'000.00		488'583.75	
3010.02	Ferien- und Gleitzeitveränderung	-2'382.65				-1'416.35	
3010.09	Aufwandminderung Taggelder					-3'294.30	
304	Zulagen			1'000.00			
3049.01	Kleider Entschädigung			1'000.00			
305	Arbeitgeberbeiträge	85'467.20		87'000.00		90'588.95	
3050.01	AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	31'933.95		32'000.00		33'296.25	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	38'669.40		39'000.00		42'566.25	
3053.01	Unfallversicherungen	4'658.50		5'000.00		4'941.90	
3054.01	Familienausgleichskasse	7'966.35		8'500.00		7'387.50	
3055.01	Krankentaggeldversicherungen	2'239.00		2'500.00		2'397.05	
309	Übriger Personalaufwand	3'987.15		9'000.00		9'449.20	
3090.01	Aus- und Weiterbildung des Personals	2'669.75		5'000.00		4'150.00	
3091.01	Personalwerbung			2'000.00		4'489.85	
3099.01	Übriger Personalaufwand	1'317.40		2'000.00		809.35	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'287'690.93		2'251'500.00		1'870'273.46	
310	Material- und Warenaufwand	1'353'747.55		1'018'000.00		972'405.45	
3100.01	Büromaterial	1'817.90		3'000.00		2'298.50	
3101.01	Betriebs-, Verbrauchsmat. Unterhalt			500.00		923.00	
3101.02	Treibstoffe	1'125.60		2'000.00		1'066.65	
3102.01	Drucksachen, Publikationen	11'247.40		10'000.00		5'931.35	
3103.01	Fachliteratur, Zeitschriften	1'177.40		2'500.00		213.85	
3109.02	Dienstleistungen VLT Gemeinden	773'329.95		600'000.00		723'250.05	

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3109.03	Dienstleistungen VLT Private	565'049.30		400'000.00		238'722.05	
311	Nicht aktivierbare Anlagen	51'959.15		36'000.00		28'746.40	
3110.01	Büromöbel und Geräte	24'995.55		3'000.00		2'671.55	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	340.00		3'000.00		1'035.75	
3113.01	Hardware	701.00		5'000.00		1'743.30	
3118.01	Immaterielle Anlagen (Software, Lizenzen)	25'922.60		25'000.00		23'295.80	
312	Ver- und Entsorgung Liegenschaften Verwaltungsverm..	47'984.75		36'000.00		23'555.50	
3120.01	Wasser, Abwasser, Gas, Kehricht	11'865.90		6'000.00		1'630.70	
3120.02	Elektrizität	36'118.85		30'000.00		21'924.80	
313	Dienstleistungen und Honorare	327'804.59		392'000.00		289'388.49	
3130.01	Telefon, Porto, Post- und Bankspesen,	17'190.79		25'000.00		19'596.29	
3130.02	Grundbuch- und Betreuungskosten	3'175.70		3'000.00		1'782.70	
3130.03	Wasserproben	26'645.60		30'000.00		23'788.75	
3130.05	Dienstleistungen VLT (QS, Pikett)	17'196.00		40'000.00		20'879.05	
3130.06	Dienstleistungen für GIS (von LAG, ALLNAV, ...)	91'011.25		90'000.00		86'870.50	
3130.07	Dienstleistungen Securitas	4'306.85		3'000.00		1'300.00	
3130.08	Mitglieder- und Jahresbeiträge	15'198.65		15'000.00		13'323.65	
3131.01	Planungen und Projektierungen Dritter	15'586.35		50'000.00		3'258.00	
3132.01	Honorare externe Berater, Fachexperten	46'696.00		50'000.00		21'569.05	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand	47'491.20		40'000.00		55'398.85	
3134.01	Sachversicherungsprämien	11'678.60		12'000.00		11'085.15	
3134.02	Haftpflichtversicherungen	21'054.80		22'000.00		20'309.70	
3137.01	Steuern und Abgaben	10'572.80		12'000.00		10'226.80	
314	Baulicher Unterhalt im betrieblicher Unterhalt	346'450.90		608'000.00		394'328.05	
3143.01	Unterhalt Quellzubringerleitungen	4'175.85		10'000.00		2'709.90	
3143.02	Unterhalt Transportleitungen	154'268.20		270'000.00		160'200.20	
3143.03	Unterhalt Quellenfassung / Pumpwerk Rüderswil	38'857.55		37'000.00		28'465.95	
3143.04	Unterhalt Pumpwerke Fraubrunnen / Altwyden	16'874.55		45'000.00		16'696.80	
3143.05	Unterhalt Reservoirs	38'573.70		50'000.00		34'040.00	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	13'545.20		20'000.00		7'225.00	
3149.01	Betriebswarte, Leitsystem	6'731.75		6'000.00		2'665.80	
3149.02	Bewirtschaftung Wasserzähler	73'424.10		170'000.00		142'324.40	
315	Unterhalt Mobilien u.immater.Anlagen	2'835.10		2'500.00		1'814.40	
3151.01	Unterhalt Fahrzeuge, Geräte, Werkzeuge	2'835.10		2'500.00		1'814.40	

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
316	Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgeb.	25'820.00		28'000.00		25'775.00	
3161.01	Mieten, Benützungskosten Anlagen	25'820.00		28'000.00		25'775.00	
317	Spesenentschädigungen	11'382.70		13'000.00		11'246.15	
3170.01	Reisekosten und Spesen	11'382.70		13'000.00		11'246.15	
318	Wertberichtigungen auf Forderungen	19'280.20				7'309.15	
3180.01	Wertberichtigungen auf Forderungen	18'724.70				7'309.15	
3181.01	Tatsächliche Debitorenverluste	555.50					
319	Verschiedener Betriebsaufwand	100'425.99		118'000.00		115'704.87	
3192.01	Wasserrechtszins (Konzessionen)	85'709.50		88'000.00		92'004.45	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	14'716.49		30'000.00		23'700.42	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	224'222.06		260'000.00		210'977.55	
330	Sachanlagen VV	209'750.86		215'000.00		196'506.30	
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten	197'843.61		200'000.00		174'672.20	
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien	11'907.25		15'000.00		21'834.10	
332	Abschreibungen immaterielle Anlagen	14'471.20		45'000.00		14'471.25	
3320.90	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen	14'471.20		45'000.00		14'471.25	
34	Finanzaufwand	83'756.13		31'500.00		33'559.51	
341	Realisierte Kursverluste	7'425.60					
3410.01	Realisierte Kursverluste auf Aktien und Anteilscheinen	7'147.28					
3410.10	Realisierte Kursverluste auf verzinslichen Anlagen	278.32					
342	Kapitalbeschaffungs- und Verwaltungskosten	23'460.88		31'500.00		33'434.51	
3420.01	Kapitalbeschaffung und -verwaltung (Gebühren)	74.60		1'500.00		562.66	
3420.02	Kapitalbeschaffung und Vermögensverwaltung	23'386.28		30'000.00		32'871.85	
344	Wertberichtigungen Anlagen FV	52'869.50				125.00	
3440.01	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV	52'869.50				125.00	
349	Verschiedener Finanzaufwand	0.15					
3499.01	Übriger Finanzaufwand	0.15					
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	1'325'696.70		1'310'000.00		1'294'076.77	

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
351	Einlagen in Fonds u.Spez.fin.im EK	1'325'696.70		1'310'000.00		1'294'076.77	
3510.10	Einlagen Vorfinanzierung Werterhalt	1'315'805.00		1'260'000.00		1'273'943.00	
3510.50	Einlagen Anschlussgebühren in Vorfinanzierung	9'891.70		50'000.00		20'133.77	
36	Transferaufwand	2'908.45		3'000.00		1'889.40	
366	Abschreibungen Investitionsbeiträge	2'908.45		3'000.00		1'889.40	
3660.71	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	2'908.45		3'000.00		1'889.40	
4	Ertrag		5'456'798.76		4'602'000.00		5'309'908.86
42	Entgelte		2'719'066.20		2'682'000.00		2'730'603.58
421	Gebühren für Amtshandlungen		250.00				375.00
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		250.00				375.00
424	Benützungsgebühren u.Dienstleistungen		2'656'441.50		2'677'000.00		2'711'734.58
4240.01	Zählermieten + Zubehör für M-Bus-Schnittstellen		221'206.73		219'000.00		219'917.00
4240.02	Grundgebühren		781'963.35		778'000.00		779'954.90
4240.03	Verbrauchsgebühren		1'243'067.11		1'250'000.00		1'297'745.62
4240.04	Wasserabgabe an andere Versorgungen		315'694.15		300'000.00		313'458.19
4240.05	Wasserabgabe ab Hydranten		8'046.12		5'000.00		4'551.79
4240.06	Gebühren Sprinkleranlagen		57'447.34		55'000.00		56'848.31
4240.07	Gebühren Störwasser		19'125.00		20'000.00		19'125.00
4240.50	Gebühren für Anschluss / Eintrittsgelder		9'891.70		50'000.00		20'133.77
426	Rückererstattungen		4'987.55		5'000.00		1'705.50
4260.01	Rückerstattungen Mahns pesen		2'464.75		2'000.00		356.25
4260.02	Rückerstattungen Dritter		2'522.80		3'000.00		1'349.25
429	Übrige Entgelte		57'387.15				16'788.50
4290.01	Übrige Entgelte o. Zuordnung		57'387.15				16'788.50
43	Verschiedene Erträge		1'742'216.41		1'400'000.00		1'475'727.01
430	Verschiedene betriebliche Erträge		1'586'716.00		1'250'000.00		1'204'239.01
4309.01	Arbeiten für Gemeinden		904'966.35		750'000.00		964'294.35
4309.02	Arbeiten für Private		681'749.65		500'000.00		239'944.66

Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
431	Aktivierung Eigenleistungen		153'329.01		150'000.00		271'488.00
4312.01	Aktivierbare Projektierungskosten		153'329.01		150'000.00		271'488.00
439	Übriger Ertrag		2'171.40				
4390.02	Versicherungsleistungen		2'171.40				
44	Finanzertrag		635'303.92		155'000.00		797'817.52
440	Zinsertrag		62'704.19		67'900.00		65'359.68
4400.01	Zinsen flüssige Mittel		4'747.71		1'900.00		540.40
4401.01	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		326.10		1'000.00		169.50
4402.01	Zinsen kurzfristige Finanzanlagen		510.52		20'000.00		15'300.69
4407.01	Zinsen langfristige Finanzanlagen		57'119.86		45'000.00		49'349.09
441	Realisierte Gewinne FV		14'241.45				56'298.06
4410.01	Gewinne aus Verkäufen von Aktien und Anteilscheinen FV		14'016.45				56'298.06
4410.10	Gewinne aus Verkäufen von verzinslichen Anlagen		225.00				
442	Beteiligungsertrag FV		104'733.54		70'000.00		91'972.59
4420.01	Dividenden		104'733.54		70'000.00		91'972.59
443	Liegenschaftenertrag FV		32.90		100.00		32.90
4430.01	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		32.90		100.00		32.90
444	Wertberichtigungen Anlagen FV		437'282.44				556'799.89
4440.01	Marktwertanpassungen Wertschriften		437'282.44				556'799.89
445	Finanzertrag a.Darlehen u.Beteil.VV		16'309.40		17'000.00		27'354.40
4450.01	Erträge aus Darlehen VV		16'309.40		17'000.00		27'354.40
45	Entnahmen Fonds u.Spezialfinanzierungen		340'079.08		345'000.00		285'668.25
451	Entnahmen aus Fonds u.Spez.fin.EK		340'079.08		345'000.00		285'668.25
4510.01	Entnahmen aus Vorfinanzierung Werterhalt		340'079.08		345'000.00		285'668.25
46	Transferertrag		20'133.15		20'000.00		20'092.50
461	Entschädigungen von Gemeinwesen		20'133.15		20'000.00		20'092.50
4612.01	Entschädigung von Gemeinden		20'133.15		20'000.00		20'092.50

Investitionsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	INVESTITIONSRECHNUNG	1'946'455.61	1'946'455.61	2'390'000.00	2'390'000.00	2'486'916.15	2'486'916.15
7101	Wasserversorgung und Verwaltung	1'946'455.61	1'946'455.61	2'390'000.00	2'390'000.00	2'486'916.15	2'486'916.15
5031.32	TL Fraubrunnenstr. Zauggenried	37'755.60		100'000.00		21'495.35	
5031.33	TL Schachenstr. Lyssach D300x700m (Abschnitt 5); NK vom 2.3.2023					23'401.10	
5031.41	TL Bernstrasse Rüttligen-Alchenflüh			35'000.00			
5031.43	TL Hindelbank bis Mötschwil E3					18'414.00	
5031.44	TL Eystr. Kirchberg	33'613.60		150'000.00		425'038.40	
5031.45	TL Kirchgasse Gegenstorf					72'114.50	
5031.46	TL Bernstrasse West Rüttligen-Alchenflüh			40'000.00			
5031.47	TL Rohrmoos-Hindelbank E2					445'535.95	
5031.48	TL Landshutstrasse Bätterkinden	381'960.29		350'000.00		15'402.30	
5031.49	TL Burgdorfstr. Alchenflüh - Kirchbergstr. Lyssach	346'498.53		300'000.00		785'894.75	
5031.50	QZL II Emmentalstr. Lützelflüh	151'751.10		150'000.00		475'051.75	
5031.51	TL Iffwilstr Nord Gegenstorf E2	431'337.23		500'000.00		8'251.00	
5031.52	Zulaufkanal Reservoir Rohrmoos	75'978.27		100'000.00		11'885.00	
5031.54	TL Rohrmoos-Hindelbank Durchfahrt Mötschwil	320'881.69		425'000.00			
5031.55	Planungskredit TL Hauptstrasse Kirchberg (Emmenbrücke)	19'270.80					
5031.56	Planung Tunnelleitungen inkl. QZL oberer Teil	39'061.10		110'000.00			
5031.57	Ersatz TL Ortsdurchfahrt Hindelbank inkl. Planungskredit VR 10.3.2025	42'166.45					
5031.58	Planungskredit GW PW Rüderswil	20'802.40		50'000.00			
5031.59	Ersatz QZL Tscharmerie Hasle b.B. inkl. Planungskredit VR 18.08.2025	10'674.80					
5031.60	Planungskredit Ersatz QZL Meiemoos Burgdorf	10'246.70					
5060.04	Update Leitsystem Rittmeyer					63'384.00	
5291.04	Planung Pumpwerk Rüderswil SZ					41'523.60	
5420.01	Darlehen an Gemeinde Oberburg	-500'000.00					
5440.01	Darlehen VLT				30'000.00		
5670.01	Investitionsbeiträge an SZ Rüderswil	24'457.05		50'000.00		47'235.40	
5900.01	Passivierte Einnahmen	500'000.00		30'000.00		32'289.05	
6340.01	Investitionsbeitrag von Localnet zu 7101.5031.33						23'593.55
6340.02	Investitionsbeitrag von Armasuisse zu 7101.5031.33						8'695.50
6900.01	Aktivierte Ausgaben		1'946'455.61		2'360'000.00		2'454'627.10

Investitionsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
	Investitionsrechnung	1'946'455.61	1'946'455.61	2'390'000.00	2'390'000.00	2'486'916.15	2'486'916.15
	Investitionsausgaben	1'946'455.61		2'390'000.00		2'486'916.15	
50	Sachanlagen	1'929'297.66		2'360'000.00		2'365'868.10	
5031	Tiefbauten Wasserversorgung	1'929'297.66		2'360'000.00		2'302'484.10	
5031.01	Tiefbauten Wasserversorgung	1'929'297.66		2'360'000.00		2'302'484.10	
5060	Mobilien					63'384.00	
5060.01	Mobilien, Geräte					63'384.00	
52	Immaterielle Anlagen					41'523.60	
5291	Wasserversorgung					41'523.60	
5291.01	Übrige immaterielle Anlagen WV					41'523.60	
54	Darlehen	-500'000.00					
5420	Darlehen an Gemeidnen und Gemeindeverbände	-500'000.00					
5420.01	Darlehen an Gemeinden Oberburg	-500'000.00					
56	Eigene Investitionsbeiträge	17'157.95				47'235.40	
5670	Investitionsbeiträge an private Haushalte	17'157.95				47'235.40	
5670.01	Investitionsbeiträge an private Haushalte	17'157.95				47'235.40	
59	Übertrag an Bilanz	500'000.00		30'000.00		32'289.05	
5900	Passivierte Einnahmen	500'000.00		30'000.00		32'289.05	
5900.01	Passivierte Einnahmen	500'000.00		30'000.00		32'289.05	
	Investitionseinnahmen		1'946'455.61		2'390'000.00		2'486'916.15
63	Investitionsbeiträge f.eigene Rechnung						32'289.05
6340	Inv.beiträge von öff.Unternehmungen						32'289.05
6340.01	Investitionsbeiträge öff. Unternehmen						32'289.05

Investitionsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
64	Rückzahlung von Darlehen				30'000.00		
6450	Rückz.v.Darlehen an priv.Unternehmungen				30'000.00		
6450.01	Rückzahlung von Darlehen priv. Unternehmungen				30'000.00		
69	Übertrag an Bilanz		1'946'455.61		2'360'000.00		2'454'627.10
6900	Aktivierte Ausgaben		1'946'455.61		2'360'000.00		2'454'627.10
6900.01	Aktivierte Ausgaben		1'946'455.61		2'360'000.00		2'454'627.10
	Nettoinvestitionen	1'446'455.61		2'330'000.00		2'422'338.05	

Liegenschaftsverzeichnis (1/2)

Gemeinde	Grundstück	Anlagen	Gebäude Nr.	Inhalt in Aren	Amtlicher Wert in CHF	Amtlicher Wert in CHF
Rüderswil	1'077	Messstation	226C		394'770	
		Platz, Umschwung, Weg, Wald, Gewässer		25.49		
	1'185	Grundwasserfass., Pumpwerk Platz, Umschwung		1.81	132'900	
		Land		16.00	320	
	1'501	Quellenrecht			1'440'000	
		Fassung			81'500	
	1'544	Fischenzenrecht				
	1'076	Land, Wald		75.24	1'430	
	1'668	Land (Moos)		161.44	7'960	
	1'648	Land (Moos)		200.00	7'830	2'066'710
Oberburg	1'008	Reservoir Rohrmoos	10		1'028'800	
		Platz, Umschwung, Wiese		60.38		
	1'060	Landw. Parzelle				
		Platz, Umschwung		2.76	70	1'028'870
Kirchberg	809	Quellenrecht				
	1'632	Reservoir Höchfeld	4		1'868'200	
		Parkplatz, Umschwung		30.34	10'500	1'878'700
Iffwil	1'137	Reservoir	6D		30'800	
		Reservoir	6G		490'400	
		Platz, Umschwung		27.40		521'200

Liegenschaftsverzeichnis (2/2)

Gemeinde	Grund- stück	Anlagen	Gebäude Nr.	Inhalt in Aren	Amtlicher Wert in CHF	Amtlicher Wert in CHF
Fraubrunnen						
<i>Büren zum Hof</i>	435	Wald, Buechhubel		17.65	920	
	436	Reservoir Buechhubel		6.4	201'910	202'830
<i>Grafenried</i>	402	Land Sonnenrain		7.65		420
<i>Fraubrunnen</i>	763	Pump- und Trafostation	62		124'600	
		Rüdtligenwald (BR)				
	764	Pumpenschacht (BR)			47'500	172'100
<i>Zauggenried</i>	384	Schieberschacht (BR)				
Jegenstorf	1'171	Schieberschacht Moos (BR)				
Burgdorf	4'747-003	STOWE Büroräume	102		734'500	
		Miteigentum Quote 250/1000			57'800	792'300
Utzenstorf	234	Pumpstation Altwyden	9		131'800	
		Trafostation Altwyden	10		8'000	
		Platz, Umschwung, Wald		12.25		139'800
Total 31.12.2025				644.81		6'802'930

Emmental Trinkwasser

Gemeindeverband

Bernstrasse 102

3401 Burgdorf

Tel. 034 420 21 11

Fax 034 420 21 19

info@emmental-trinkwasser.ch

www.emmental-trinkwasser.ch